

Befindlichkeiten

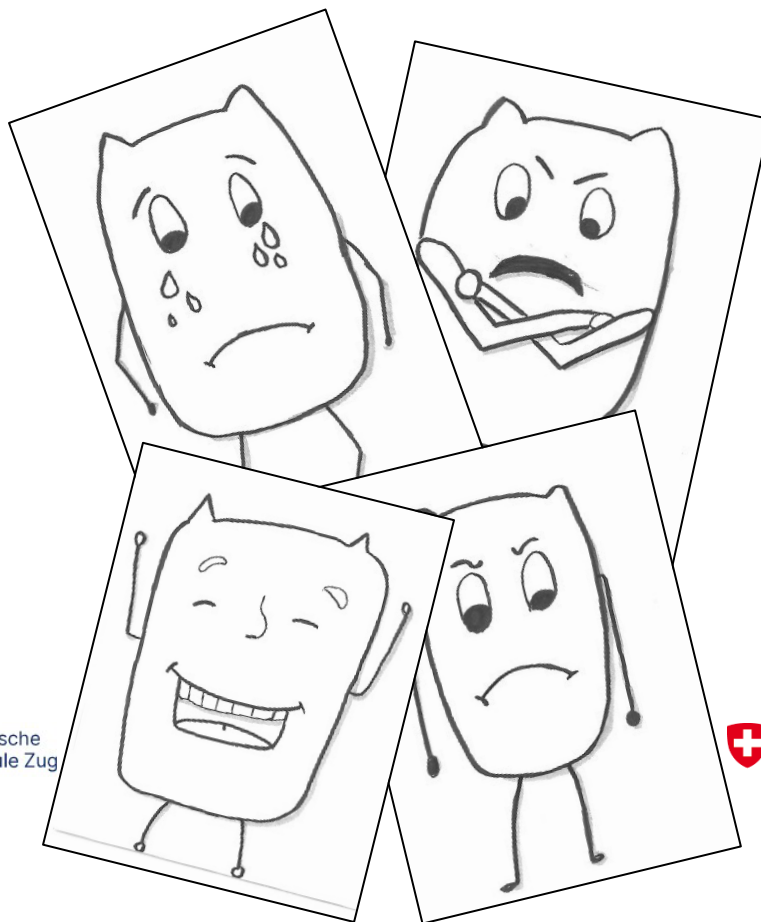
Spanisch



PH LUZERN
PÄDAGOGISCHE
HOCHSCHULE

PH ZUG | Pädagogische
Hochschule Zug

HfH Interkantonale Hochschule
für Heilpädagogik



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement des Innern EDI
Bundesamt für Kultur BAK

Diese Broschüre wurden im Rahmen des Projektes
«Plurilinguale Kompetenzen in der Bildungssprache»
(PluS) der PH Luzern, der PH Zug und der HfH
entwickelt. Die Bilder sind von einer Schülerin der 6.
Klasse gezeichnet.

Autorinnen:

Maja Kern, Alexandra Schiesser, Marie-Nicole Bossart,
Claudia Rösli Stübi, Sabina Schönholzer

Übersetzungen und Beispielsätze von Lehrpersonen
für herkunftssprachlichen Unterricht:

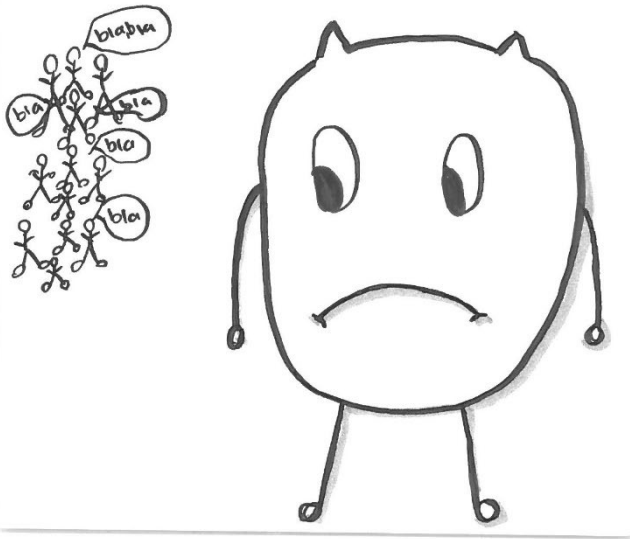
Pompea Azzinnari, Ana-Maria Chitu, Laura
Chmelevsky Knobel, Liljana Doda Gojani, Soraya
Jafari, Raquel Ineichen, Halima Khedher, Ludmila
Moravekova und Margit Toth

Studentische Mitarbeit: Michèle Auchli



PluS - Plurilinguale Kompetenzen in der Bildungssprache © 2025 by
Maja Kern, Alexandra Schiesser, Claudia Rösli-Stübi, Marie-Nicole
Bossart & Sabina Schönholzer steht unter der **Creative Commons**
Lizenz Namensnennung 4.0 International (CC BY 4.0). Den
vollständigen Lizenztext können Sie unter
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/legalcode.de>
nachlesen.





allein

Ohne meine Eltern fühle ich mich allein.

solitario

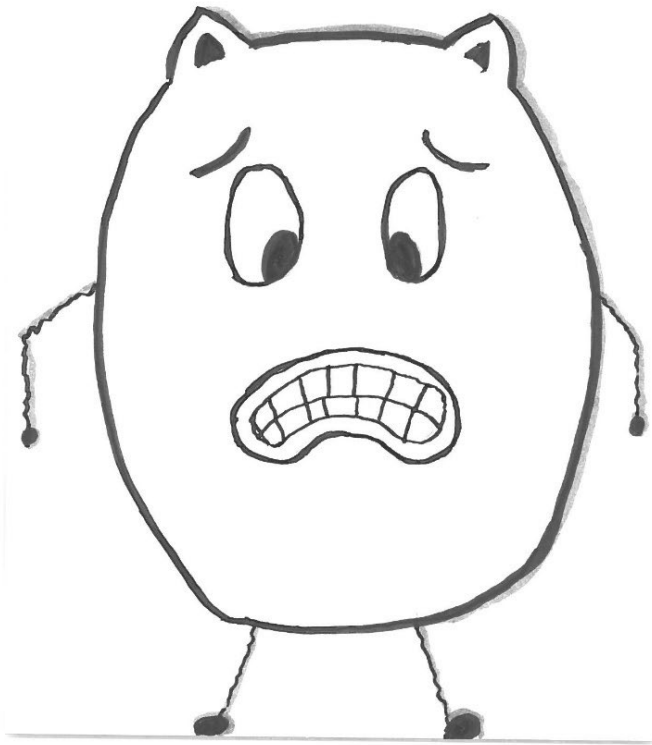
Sin mis padres me siento solito.

einsam

Ich fühle mich einsam, wenn ich allein bin, aber gerne mit anderen spielen würde.

abandonado

Me siento abandonado cuando no quieren jugar conmigo.

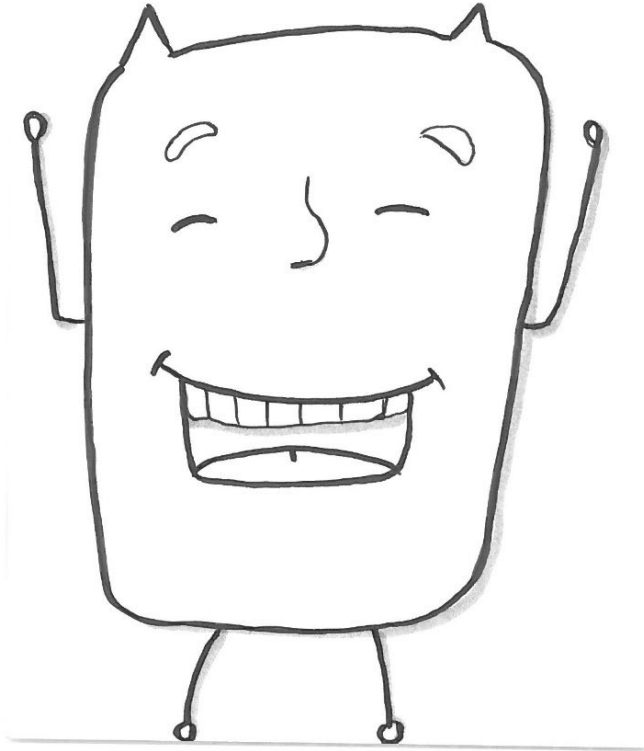


ängstlich (oder: Angst haben)

Ich habe Angst vor Spinnen.

miedo

Tengo miedo a las arañas.

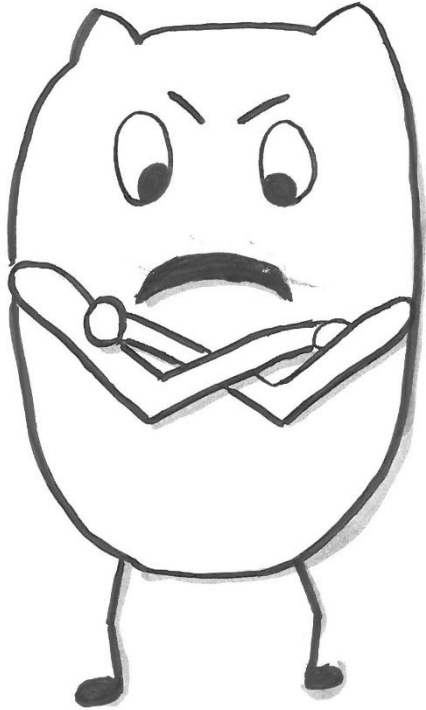


aufgeregt

Ich bin aufgeregt, weil ich ein Geburtstagsgeschenk erhalte.

ansiosa, agitada

Estoy ansiosa porque espero mi regalo de cumpleaños.



beleidigt

Er ist beleidigt, weil ich ihm ein böses Wort gesagt habe.

ofender

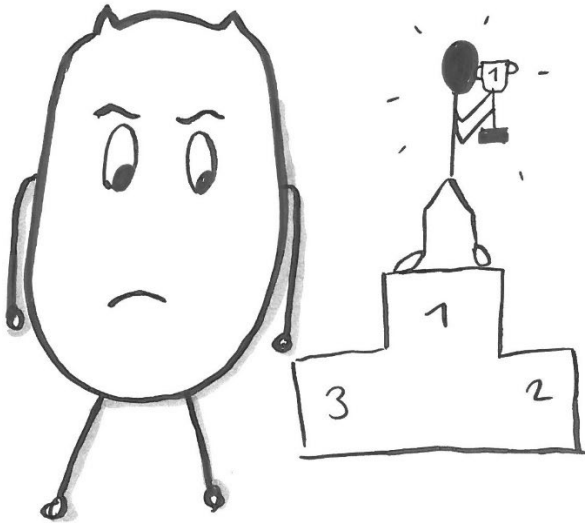
Mi amigo me dijo palabras feas.

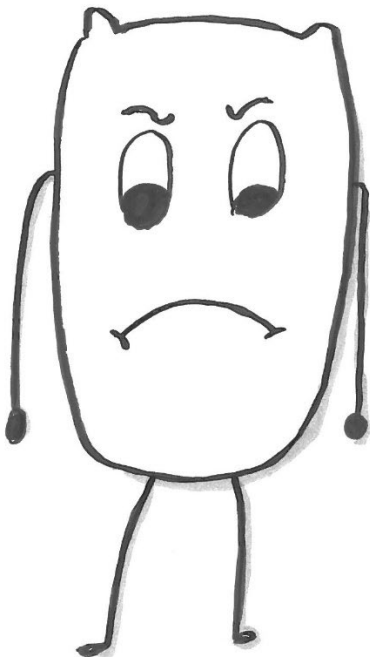
eifersüchtig

Manchmal bin ich eifersüchtig, wenn ein anders Kind etwas Schönes bekommt und ich nicht.

celoso

Estoy celosa porque a mi amiga le regalaron un peluche y a mi no.





enttäuscht

Ich bin enttäuscht, wenn ich mit meiner Freundin abgemacht habe und sie kommt nicht zu mir nach Hause.

defraudado

Me siento defraudado cuando quedo con una amiga y no viene a mi casa.

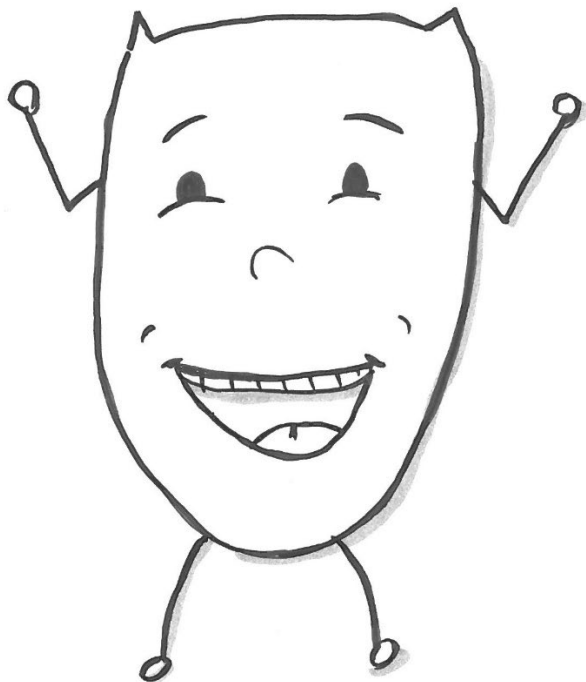
fit

Ich fühle mich fit, wenn ich herumrenne.

estar en forma

Me siento agil cuando corro.





froh

Ich bin froh, dass ich ausschlafen kann.

contento

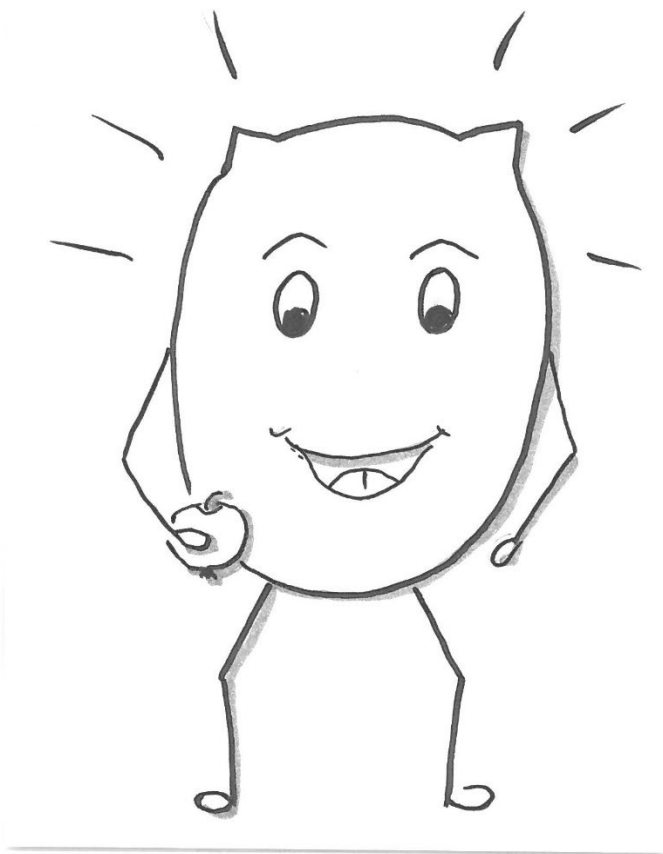
Estoy contento cuando puedo ir a jugar.

fröhlich

Ich bin fröhlich, ich lache viel.

feliz

Estoy feliz cuando me rio mucho.

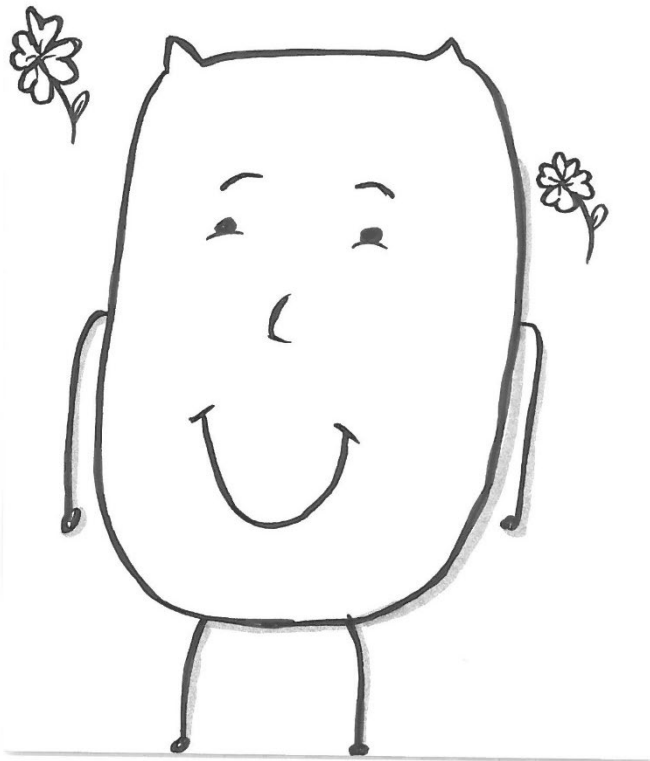


gesund

Ich bin wieder gesund und darf auf den Ausflug mitgehen.

saludable

Estoy saludable y puedo ir al paseo.



glücklich

Ich bin glücklich, denn ich habe endlich ein Haustier bekommen.

alegre

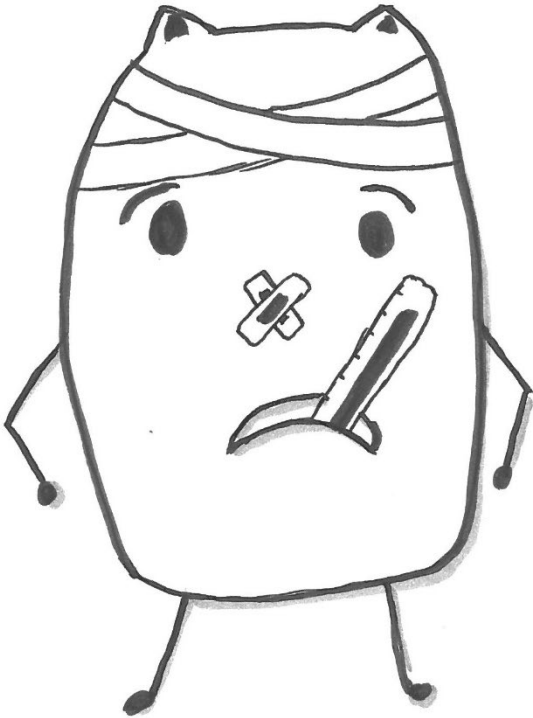
Estoy muy alegre porque tengo una mascota.

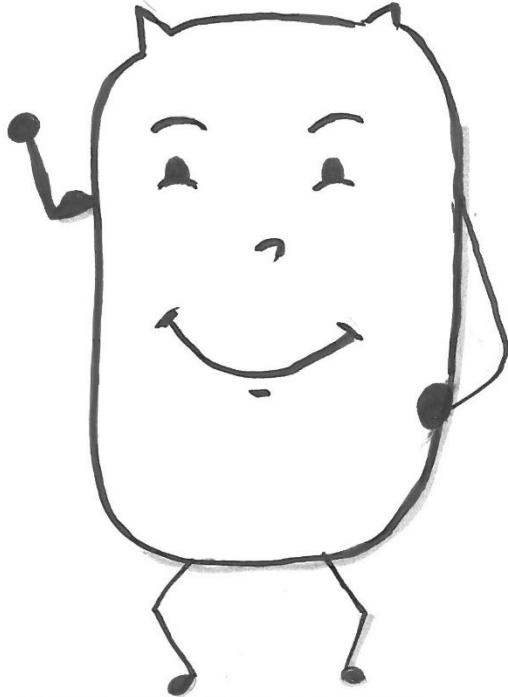
krank

Ich bin krank und habe Fieber und Husten.

enfermo

Estoy enfermo y tengo fiebre y tos.





mutig

Ich bin mutig und klettere auf den Baum.

valiente

Yo soy valiente y me subo al arbol.

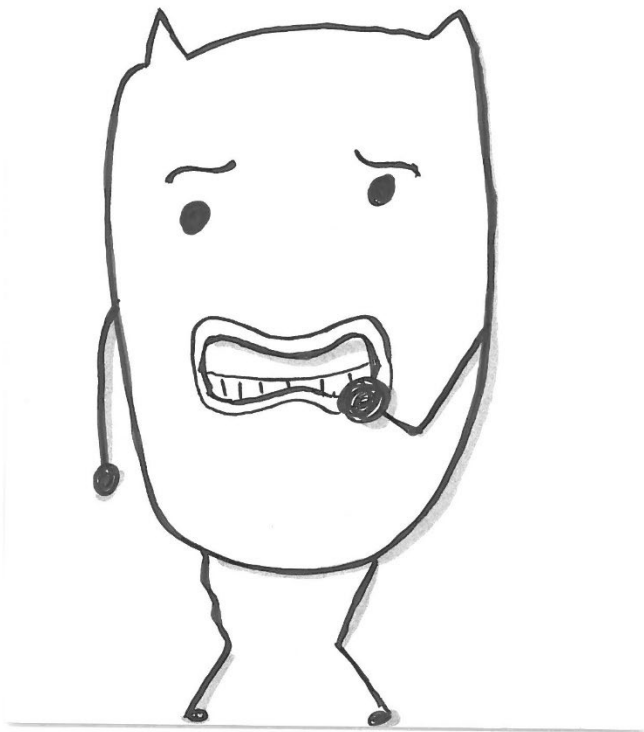


müde

Ich bin müde, weil ich schlecht geschlafen habe.

cansada

Estoy cansada porque dormi mal.



nervös

Ich bin nervös, weil ich heute das erste Mal allein Bus fahre.

nervioso

Estoy nervioso por me voy por primera vez en el bus.

stolz

Ich bin stolz, weil meine Bastelarbeit so schön geworden ist.

orgullos

Estoy orgulloso porque mi trabajo manual esta muy bonito.



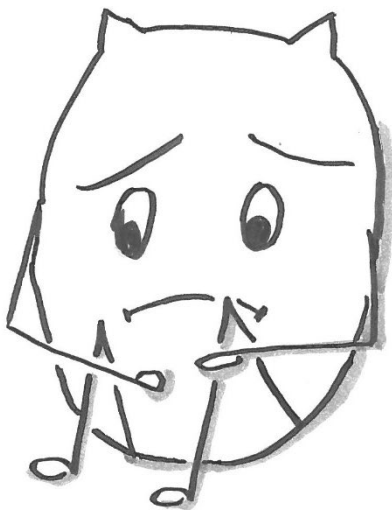


traurig

Ich bin traurig, weil mein Ball kaputt gegangen ist.

triste

Estoy triste porque mi pelota se rompio.

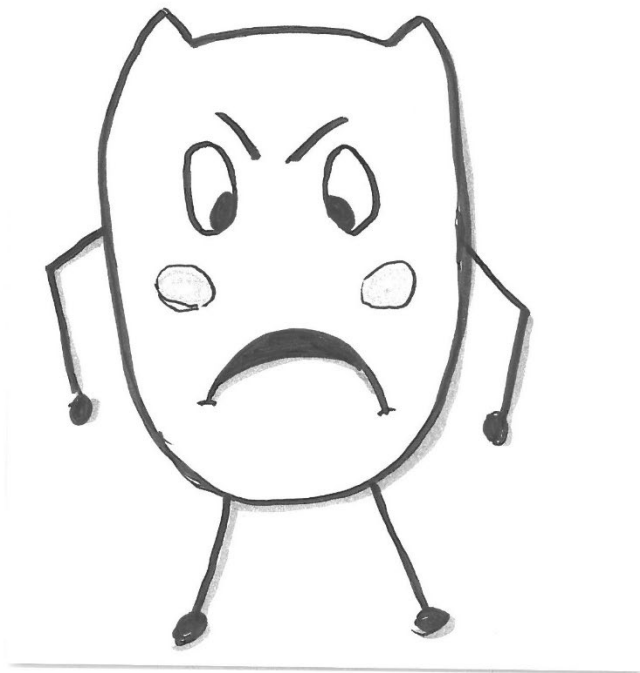


unwohl

Ich fühle mich unwohl, weil ich Bauchweh habe.

incomoda

Me siento incomoda porq tengo dolor de barriga.



wütend

Ich bin wütend, weil Anna mir mein Spielzeug weggenommen hat.

enojada

Estoy enojada porque Anna me quito el juguete.